

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 29 октомври 2002 година

**относно определяне на специални условия за внос на рибни продукти
от Коста Рика**

(нотифицирано под № C(2002)3902)

(текст от значение за ЕИП)

(2002/854/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Директива 91/493/ЕИО на Съвета от 22 юли 1991 г. относно определяне на ветеринарно-санитарни изисквания за производството и пускането на пазара на рибни продукти¹, последно изменена с Директива 97/79/ЕО², и по-специално член 11, параграф 1 от нея,

като има предвид, че:

(1) В Република Коста Рика е извършена инспекция от името на Комисията за удостоверяване на условията, при които рибните продукти се произвеждат, съхраняват и експедират за Общността.

(2) Изискванията в законодателството на Коста Рика за ветеринарно-санитарни инспекция и контрол на рибните продукти могат да се считат за еквивалентни на тези, определени в Директива 91/493/ЕИО.

(3) В частност, „Dirección de Salud Animal (DSA) del Ministerio de Agricultura y Ganadería” е компетентният орган, който ефективно удостоверява прилагането на законодателството в сила.

(4) Уместно е да бъдат определени подробни правила по отношение на здравния сертификат, който съгласно Директива 91/493/ЕИО трябва да придружава пратките с рибни продукти, внесени в Общността от Коста Рика. В частност, тези правила трябва да конкретизират определението за образец на сертификат, минималните изисквания по отношение на езика или езиците, на които той трябва да бъде изготвен, както и статута на лицето, упълномощено да го подпише.

(5) Маркировката, която трябва да бъде поставена върху опаковките с рибни продукти, с изключение на някои замразени продукти, следва да посочва наименованието на третата страна и номера на одобрението/регистрацията на предприятието, кораба-фабрика, хладилния склад или кораба-хладилник, откъдето произхождат продуктите.

¹ ОВ L 268, 24.9.1991 г., стр. 15.

² ОВ L 24, 30.1.1998 г., стр. 31.

(6) Също така е необходимо да се състави списък на одобрените предприятия, кораби-фабрики или хладилни складове и списък на корабите-хладилници, оборудвани в съответствие с изискванията на Директива 92/48/ЕИО на Съвета от 16 юни 1992 година за определяне на минимални хигиенни норми, приложими към рибни продукти, уловени на борда на някои плавателни съдове, съобразно член 3, параграф 1, буква а), (i) от Директива 91/493/ЕИО³. Тези списъци следва да бъдат изготвени въз основа на съобщение, подадено от DSA до Комисията. Следователно DSA носи отговорността за спазването на съответните разпоредби на Директива 91/493/ЕИО.

(7) DSA е предоставила официални гаранции относно съответствието с правилата, определени в глава V от приложението към Директива 91/493/ЕИО, по отношение на контрола на рибните продукти и изпълнението на хигиенни норми, еквивалентни на установените в същата директива.

(8) Мерките, предвидени в настоящото решение, са съобразени със становището на Постоянния комитет по хранителната верига и опазване здравето на животните,

РЕШИ:

Член 1

„Dirección de Salud Animal (DSA) del Ministerio de Agricultura y Ganadería” е компетентният орган на Коста Рика, който проверява и удостоверява съответствието на рибните продукти с изискванията на Директива 91/493/ЕИО.

Член 2

1. Рибните продукти, внесени в Общността от Коста Рика, отговарят на условията, посочени в параграфи 2, 3 и 4.
2. Всяка пратка се придружава от номериран оригинал на здравен сертификат, надлежно попълнен, подписан, датиран и състоящ се от един лист съгласно образца в приложение I.
3. Продуктите произхождат от одобрени предприятия, кораби-фабрики или хладилни складове, или от регистрираните кораби-хладилници, изброени в приложение II.
4. Върху всички опаковки, с изключение на тези със замразени рибни продукти на едро, предназначени за производство на консервирани храни, се изписват с неизтриваеми букви думите „КОСТА РИКА” и номера на одобрението/регистрацията на предприятието, кораба-фабрика, хладилния склад или кораба-хладилник, откъдето продуктите произхождат.

Член 3

³ ОВ L 187, 7.7.1992 г., стр. 41.

1. Упоменатият в член 2, параграф 2 сертификат се изготвя най-малко на един официален език на държавата-членка, в която са проведени изследванията.

2. Сертификатът съдържа името, длъжността и подписа на представителя на DSA и носи официалния печат на организацията, чийто цвят се различава от този на останалия текст.

Член 4

Настоящото решение се прилага от 20 декември 2002 г.

Член 5

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 29 октомври 2002 година.

За Комисията
David BYRNE
Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ I

ЗДРАВЕН СЕРТИФИКАТ

за рибни продукти от Коста Рика, предназначени за износ за Европейската общност, с изключение на двучерупчести мекотели, бодлокожи, мантийни и морски коремоноги във всякаква форма

Референтен №

Страна на изпращане: Коста Рика
Компетентен орган: „Dirección de Salud Animal (DSA) - Ministerio de Agricultura y Ganadería

1. Подробности, идентифициращи рибните продукти

- Описание на рибните продукти/продукти от аквакултури¹.....
 - биологичен вид (научно наименование):
 - форма на продукта и начин на преработка²
- Кодов номер (където е наличен):
- Начин на опаковане:
- Брой на опаковките:
- Нето тегло:
- Изисквания за температурата при съхранение и транспорт:

II. Произход на продуктите

Наименование(ния) и номер(а) на официално одобрение/регистрация на предприятие(та), кораб(и)-фабрика(и) или одобрен(и) хладилен(ни) склад(ове) или кораб(и) хладилник(ци), регистриран(и) от DSA за износ за ЕО:

.....
.....

III. Местоназначение на продуктите

Продуктите се експедират:

от:
(място на експедицията)

до:
(страна и място на предназначение)

със следното транспортно средство:

.....
.....

Име и адрес на изпращача:

.....

¹ Ненужното се зачерква.

² Живи, охладени, замразени, осолени, пушени, консервирани и т.н.

Име и адрес на получателя при мястото на предназначение:

.....

IV. Здравна атестация

- С настоящото официалният инспектор удостоверява, че посочените по-горе рибни продукти:
 1. са уловени и третирани на борда на плавателни съдове съобразно хигиенните изисквания, определени в Директива 92/48/ЕИО;
 2. са доставени на сушата, третирани и съответно опаковани, обработени, преработени, замразени, размразени и съхранени при спазване на хигиенните норми съобразно изискванията, определени в глави II, III и IV на приложението към Директива 91/493/ЕИО;
 3. са преминали през здравен контрол съобразно изискванията на глава V на приложението към Директива 91/493/ЕИО;
 4. са опаковани, маркирани, съхранени и транспортирани съобразно изискванията на глави VI, VII и VIII от приложението към Директива 91/493/ЕИО;
 5. не са получени от токсични биологични видове или от видове, които съдържат биотоксини;
 6. са преминали успешно през органолептичните, паразитологичните, химичните и микробиологичните изследвания, установени за някои категории рибни продукти в Директива 91/493/ЕИО и в решенията, които я прилагат.
- С настоящото долуподписаният официален инспектор декларира, че той/тя е запознат(а) с разпоредбите на Директиви 91/493/ЕИО и 92/48/ЕИО, както и с Решение 2002/854/ЕО.

Съставено в: на
(място) (дата)



.....
(подпис на официалния инспектор³)

.....
(името, изписано с главни букви, длъжността и квалификацията на лицето, което подписва документа)

³ Цветът на печата и на подписа трябва да се различава от останалия текст в сертификата.

ПРИЛОЖЕНИЕ II

СПИСЪК НА ПРЕДПРИЯТИЯТА И ПЛАВАТЕЛНИТЕ СЪДОВЕ

№ на одобрението	Наименование	Град / Област	Категория
64	Industrias Martec SA	QUEPOS	PP
70	Sardimar SA	SAN JOSÉ	PP
71	Talmana SA	PUNTARENAS	PP
		EL COCAL DE PUNTARENAS	
77	Premar SA	SAN JOSÉ	PP
80	Exportadora PMT, SA	ESCAZU	PP
		SAN JOSÉ	
82	Terrapez	CAÑAS	PP
		GUANACASTE	
90	Mariscos Wang	PUNTARENAS	PP
92	Tunatun	CIRUELAS DE ALAJUELA	PP
		OESTE DE CÁRNICAS	

Легенда:

PP – преработвателно предприятие.